Domotherm®

manueller Nasensauger

Gebrauchsanweisung



ÜEBE

Inhaltsverzeichnis

Bestimmungsgemäße Verwendung 2

Sicherheitshinweise 3

Bedienung des Gerätes
Gerätebeschreibung 4
Anwendung des Gerätes 5
Reinigung und Desinfektion 6

Technische Informationen
Fehlerbehebung 7
Technische Daten 7
Original-Ersatzteile und Zubehör 8
Zeichenerklärung 8
Entsorgung 9

Garantie 10

Bestimmungsgemäße Verwendung

Der manuelle Nasensauger ist ein medizinisches Hilfsmittel zur intermittierenden Absaugung von Nasensekret und Schleim bei Kindern im Alter von 0 bis 12 Jahren. Das Produkt ist für den Einsatz im häuslichen Umfeld vorgesehen und darf ausschließlich durch Eltern oder andere erwachsene Betreuungspersonen verwendet werden.

Das Gerät dient ausschließlich zur Reinigung der Nasengänge und darf nicht für andere Zwecke verwendet werden.

Kontraindikationen

Das Gerät darf nicht verwendet werden bei:

- Verletzungen oder Schädigungen der Nasenschleimhaut
- anatomischen Besonderheiten der Nasenscheidewand, die eine sichere Anwendung verhindern können

Im Zweifelsfall ist vor der Anwendung medizinischer Rat einzuholen.

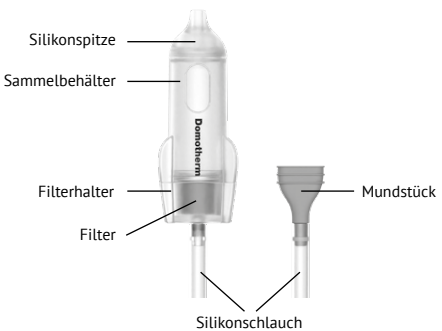
Sicherheitshinweise

- Lesen Sie diese Gebrauchsanweisung vor der ersten Anwendung vollständig durch.
- Das Produkt darf nur von Personen verwendet werden, die mit der Bedienung vertraut sind.
- Das Gerät ist nur für eine Person bestimmt, um Kreuzkontamination zu vermeiden.
- Übermäßige Anwendung kann unter Umständen zu Schmerzen, Schleimhautverletzungen oder Atemnot führen.
- Wenn während der Anwendung Beschwerden auftreten, beenden Sie die Anwendung sofort und konsultieren Sie einen Arzt.
- Verwenden Sie ausschließlich die mitgelieferten oder freigegebenen Komponenten.
- Filter sind Einwegprodukte und dürfen nicht wiederverwendet werden.
- Setzen Sie das Gerät keinen extremen Temperaturen, hoher Luftfeuchtigkeit oder direkter Sonneneinstrahlung aus.

- Vermeiden Sie Stöße, Schläge oder Herunterfallen des Gerätes.
- Das Gerät enthält Kleinteile, die von Kindern verschluckt werden könnten. Gerät daher nicht unbeaufsichtigt Kindern überlassen.
- Jeder schwerwiegende Zwischenfall in Zusammenhang mit dem Produkt muss dem Hersteller und der zuständigen Behörde des Mitgliedstaats gemeldet werden, in dem der Anwender/Patient niedergelassen ist.

Bedienung des Gerätes

Gerätebeschreibung



Anwendung des Gerätes

- Wählen Sie die geeignete Silikonspitze entsprechend der Konsistenz des Nasensekrets:

  Lange Spitze: Empfohlen bei dünnem Schleim

  Kurze Spitze: Empfohlen bei dickem Schleim

- Stecken Sie die Silikonspitze fest auf den Sammelbehälter.
- Setzen Sie einen neuen Einwegfilter in den Filterhalter ein.
- Schrauben Sie Sammelbehälter und Filterhalter so zusammen, dass die Pfeilmarkierungen übereinstimmen (Bild 1). Ziehen Sie die Teile nicht zu fest an, da dies das Gerät beschädigen oder verformen kann.

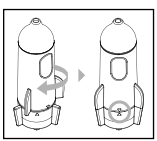


Bild 1

- Befestigen Sie den Silikonschlauch am unteren Ende des Filterhalters und das Mundstück am anderen Ende des Silikonschlauches.
- Führen Sie die Silikonspitze vorsichtig in das Nasenloch des Kindes ein, so dass eine leichte Abdichtung entsteht.
- Saugen Sie über das Mundstück vorsichtig Luft an, um das Nasensekret zu entfernen. Achten Sie darauf, die Silikonspitze nicht zu tief in das Nasenloch einzuführen oder gegen die Innenwand des Nasenloches zu drücken.
- Wiederholen Sie den Vorgang bei Bedarf im anderen Nasenloch.
- Entsorgen Sie den Filter nach der Anwendung.
- Zerlegen und reinigen Sie das Gerät nach jeder Anwendung.

Reinigung und Desinfektion

Die folgenden Reinigungsschritte sollten nach jeder Benutzung durchgeführt werden. Eine unsachgemäße Reinigung kann zu Verstopfungen führen und die Lebensdauer des Geräts verkürzen. Das Gerät darf erst nach gründlicher Reinigung wiederverwendet werden.

- Trennen Sie vorsichtig Silikonspitze, Sammelbehälter, Filterhalter, Silikonschlauch und Mundstück voneinander.
- Spülen Sie die Teile mit einem milden, nicht scheuernden Reinigungsmittel und Wasser.
- Zur Desinfizierung spülen Sie die Teile mit 70 °C heißem Wasser ab.
- Verwenden Sie kein Benzin, Verdünner oder andere starke Lösungsmittel.
- Lassen Sie die Teile vollständig trocknen, bevor Sie sie wieder zusammenbauen.

Fehlerbehebung

Aufgetretener Fehler	Ursache	Abhilfe
Die Saugwirkung ist schwach oder es ist überhaupt keine Saugwirkung vorhanden.	Der Sammelbehälter ist nicht richtig mit dem Filterhalter verschraubt.	Stellen Sie sicher, dass alle Komponenten fest und dicht miteinander verbunden sind.
	Die Silikonspitze sitzt nicht fest auf dem Sammelbehälter.	
	Der Silikonschlauch ist nicht fest genug mit dem Filterhalter oder dem Mundstück verbunden.	

Technische Daten

Modell:	NS90
Größe:	ca. 104 mm x 35 mm x 27 mm ± 5 %
Gewicht:	ca. 36 g ± 5 %
Material der Absaugspitze:	Silikon
Betriebsbedingungen:	Umgebungstemperatur 16 °C bis 35 °C, relative Luftfeuchtigkeit 15 % bis 85 % nicht kondensierend, Luftdruck 700 bis 1060 hPa
Lager- und Transportbedingungen:	Umgebungstemperatur -25 °C bis +55 °C, relative Luftfeuchtigkeit 15 % bis 85 % nicht kondensierend, Luftdruck 700 bis 1060 hPa
Zu erwartende Betriebslebensdauer:	3 Jahre

Original-Ersatzteile und Zubehör

Folgende Original-Ersatzteile bzw. Zubehör können Sie über den Fachhandel erhalten:

- Ersatzfilter, 20 Stück
  Art. Nr. 185001, PZN-20596236

Technische Änderungen vorbehalten.

Zeichenerklärung

CE Dieses Produkt hält die Verordnung (EU) 2017/745 des Europäischen Parlaments und des Rates vom 5. April 2017 über Medizinprodukte ein.

MD Medizinprodukt

Gebrauchsanweisung beachten

Achtung

Hersteller

EU REP Bevollmächtigter in der Europäischen Union

Herstellungsdatum

Importeur

LOT Chargennummer

REF Referenznummer = Artikelnummer

\# Modellnummer

UDI Dieses Produkt trägt eine eindeutige Produktkennung (UDI). Die UDI befindet sich auf dem Typenschild des Gerätes sowie auf der Verpackung. Sie dient der eindeutigen Identifikation und Rückverfolgbarkeit des Gerätes, z. B. im Rahmen von Sicherheitshinweisen oder Rückrufen und setzt sich aus zwei Bestandteilen zusammen:

- dem Geräteidentifikator (UDI-DI), der das Modell eindeutig kennzeichnet, und
- dem Produktionsidentifikator (UDI-PI), der z. B. Angaben zur Charge oder Seriennummer enthält und je nach Gerät variieren kann.

Temperaturbegrenzung

Luftfeuchtigkeitsbegrenzung

Luftdruckbegrenzung

Vor Sonnenlicht schützen

Entsorgung

Das Produkt ist gemäß den örtlichen Vorschriften für medizinische Produkte oder Kunststoffabfälle zu entsorgen.

Verpackungsmaterialien sind nach Möglichkeit recyclinggerecht zu entsorgen.

Garantie

Das Gerät wurde mit aller Sorgfalt hergestellt und geprüft. Für den Fall, dass es trotzdem bei der Auslieferung Mängel aufweisen sollte, geben wir eine Garantie zu den nachfolgenden Konditionen:

Während der Garantiezeit von 2 Jahren ab Kaufdatum beheben wir solche Mängel nach unserer Wahl und auf unsere Kosten in unserem Werk durch Reparatur oder Ersatzlieferung eines mangelfreien Gerätes.

Nicht unter die Garantie fällt die normale Abnutzung von Verschleißteilen oder Schäden, die durch Nichtbeachtung der Gebrauchsanweisung oder unsachgemäße Handhabung entstehen. Ferner werden durch die Garantie keine Schadenersatzansprüche gegen uns begründet.

Garantieansprüche können nur in der Garantiezeit und durch Vorlage des Kaufbeleges geltend gemacht werden. Im Garantiefall ist das Gerät zusammen mit dem Kaufbeleg und Beschreibung der Reklamation zu senden an:

UEBE Medical GmbH
Service-Center
Zum Läger 1
97900 Külsheim, Deutschland

Die Kosten der Rücksendung des Gerätes in unser Werk trägt der Einsender. Unfrei zurück gesendete Reklamationen werden nicht angenommen.

Die gesetzlichen Ansprüche und Rechte des Käufers gegen den Verkäufer (beispielsweise Mangelansprüche, Produzentenhaftung) werden durch diese Garantie nicht eingeschränkt.

Bitte beachten Sie: Im Garantiefall bitte unbedingt den Kaufbeleg beilegen.

Domotherm®

manueller Nasensauger

REF 18500

PZN-20333152

Domotherm und UEBE sind international geschützte Warenzeichen der

UEBE Medical GmbH
Bgm.-Kuhn-Str. 22
97900 Külsheim, Deutschland
info@uebe.com, www.uebe.com

AViTA Corporation
9F, No. 78, Sec. 1, Kwang-Fu Rd, San-Chung District,
New Taipei City 24158, Taiwan, China

EU REP MDSS GmbH, Schiffgraben 41,
30175 Hannover, Germany

Technische Änderungen vorbehalten.
Nachdruck auch auszugsweise untersagt.
© Copyright 2026 UEBE Medical GmbH

7 18500 002 A 2026-03 DE

www.domotherm.de

CE

ÜEBE